R+F OPTILINE

KAMINÖFEN
PELLETÖFEN

Natürliche Wärme für jedes Zuhause

BY wodtke

PERFEKTE BEHAGLICHKEIT IN JEDEM RAUM

Hochwertige Kaminöfen und Pelletöfen liegen voll im Trend. Sie bringen nicht nur eine angenehme Wärme und Behaglichkeit in den Wohnbereich, sondern lassen sich auch sehr kosten- und energiesparend betreiben. Und ganz nebenbei setzen die formschönen Öfen architektonische Akzente in jedem Raum. Für ein einzigartiges Wohngefühl.

Mit der R+F Optiline by Wodtke Ofenserie bietet Richter+Frenzel ein umfangreiches Angebot innovativer Heizlösungen für jede Anforderung – sowohl für Stückholz und Briketts als auch für Pellets. Während die Kaminöfen vor allem durch ihr faszinierendes Flammenspiel, die wohltuende Wärmeabstrahlung und die leistungsstarke Feuerungstechnik begeistern, punkten die Pelletöfen besonders durch ihre hohe Wirtschaftlichkeit und Umweltfreundlichkeit – die Verbrennung erfolgt nahezu CO_2-neutral.

Ganz gleich, welche Variante gewünscht ist: Alle Modelle der Serie überzeugen durch ihre modernen und geradlinigen Formen. Um den Öfen eine klare Linie und einen ganz eigenen Charakter zu verleihen, sind alle Grundkörper bewusst schwarz gehalten. Markante Edelstahlleisten in Seitenverkleidungen oder Türgriffen sorgen für einen optischen Blickfang. Und dank der robusten Verarbeitungsqualität ist eine zuverlässige Funktionalität über viele Jahre gesichert.

Nicht zuletzt überzeugen die Öfen der R+F Optiline by Wodtke Serie durch intelligente, technische Details und sorgen so für höchste Energieeffizienz. Zum Beispiel lässt sich das Modell Momo Water+ ganz einfach mit der Zentralheizung koppeln – das bedeutet, dass überschüssige Wärme in den Wasserkreislauf der Heizung eingespeist wird und für Heizkörper oder Fußbodenheizung genutzt werden kann. Das spart nachhaltig Gas oder Öl ein – und gleichzeitig wird durch den „Abtransport“ der Wärme aus dem Aufstellraum ein Überhitzungseffekt vermieden.

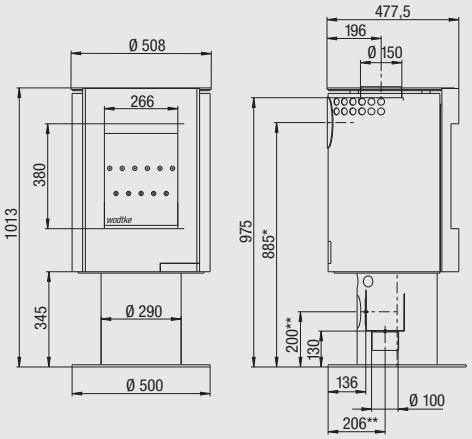
KAMINOFEN CENTRO

Der klassisch-runde Kaminofen ist ganz in schwarz gehalten und verfügt über einen raffinierten Edelstahltürgriff. Doch nicht nur das besondere Design überzeugt – auch die einfache und komfortable Bedienung zeichnet das Modell Centro aus.

Mit einer Heizleistung von 5 kW sorgt der Kaminofen im Wohnzimmer jederzeit für wohligwärmende Temperaturen.

Technische Informationen

- Zugelassene Brennstoffe: Holz und Braunkohlebriketts
- 2. Stufe der 1. BImSchV erfüllt
- Bauart 1: Anschluss an mehrfach belegten Schornstein möglich
- Anschluss für separate Verbrennungsluftleitung Ø 100 mm (vertikal nach unten oder horizontal nach hinten)
- Feuerraumauskleidung Vermiculite und Guss
- Feuerrost aus massivem Guss
- Wodtke Air Control Thermoregelung mit automatischer Verbrennungsluftführung
- AWS Scheibenspülung
- Aschelade; Brennstoffwähler zur Optimierung auf Holz und Braunkohlebriketts
- Rauchrohrwechselstutzen vertikal (oben) Ø 150 mm – auf horizontal (hinten) umbaubar
- Hochwertige, doppelwandig ausgeführte Konstruktion aus Stahl und Guss
- Geprüft als raumluftabhängige Feuerstätte
- Raumheizvermögen (nach DIN 18893): ca. 36 m³ bis ca. 88 m³
- Energieeffizienzklasse A (Energieeffizienzklassen im Bereich von A++ bis G)



Artikelnummer	Nennwärmeleistung	Raumluftunabhängig	Scheitholzlänge
70 838 00 866 100	5 kW	nein	25 cm

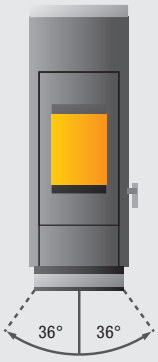
* Mitte RR-Anschluss hinten
** Mitte Anschluss-Stutzen, externe Verbrennungsluft, wechselbar

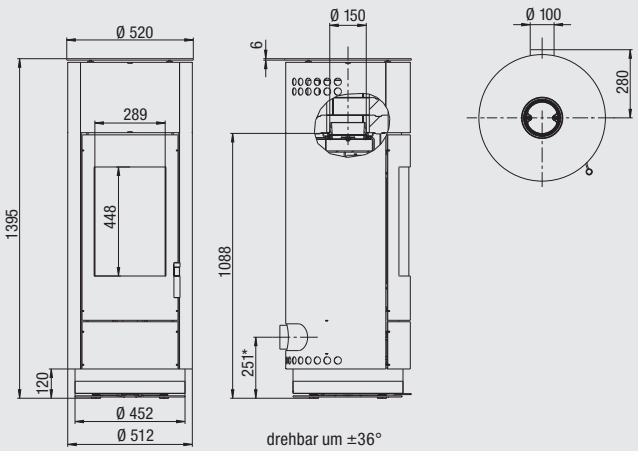
KAMINOFEN MOVE

Der Kaminofen Move lässt sich bis zu 36° nach links und rechts drehen – so können je nach Wunsch und Gewohnheit schnell und einfach verschiedene Wohnszenarien und Perspektiven geschaffen werden. Nicht nur die „Bewegungsfreiheit“, auch der charakteristische runde Ofenkörper, das große Sichtfenster, die komfortable Thermoregelung „Air Control“ und das optional erhältliche Wärmespeicher-Modul machen den Kaminofen Move zu einem echten Highlight der Serie.

Technische Informationen

- Zugelassene Brennstoffe: Holz und Braunkohlebriketts
- 2. Stufe der 1. BImSchV erfüllt
- Wodtke Air Control Thermoregelung mit automatischer Verbrennungsluftführung
- AWS-Scheibenspülung
- Bauart 1 (Anschluss an mehrfach belegten Schornstein möglich)
- Anschluss für separate Verbrennungsluftleitung Ø 100 mm, Rauchrohranschluss vertikal (oben) Ø 150 mm
- Feuerraumauskleidung Vermiculite, Stahl und Guss
- Feuerrost aus massivem Guss
- Aschelade
- Brennstoffwähler zur Optimierung auf Holz und Braunkohlebriketts
- Hochwertige, doppelwandig ausgeführte Konstruktion aus Stahl und Guss
- Feuerraumtür aus Stahlblech mit großer Glaskeramikscheibe
- Geprüft als raumluftabhängige Feuerstätte
- Raumheizvermögen (nach DIN 18893): 47 m³ bis ca. 116 m³
- Energieeffizienzklasse A (Energieeffizienzklassen im Bereich von A++ bis G)





drehbar um ±36°
* Mitte Anschluss-Stutzen externe Verbrennungsluft

Artikelnummer	Ausführung	Nennwärme-leistung	Raumluft-unabhängig	Scheitholz-länge
70 838 00 870 110	ohne Wärmespeichermodul	6 kW	nein	25 cm
70 838 00 870 310	mit Wärmespeichermodul	6 kW	nein	25 cm

HiClean Filter

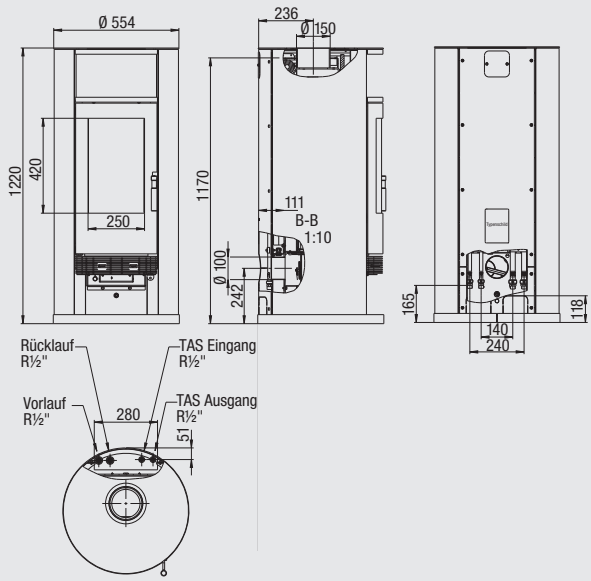
Speicher Modul

KAMINOFEN MOMO WATER+

Durch die intelligente Kombination mit der innovativen „Water-plus“-Technologie garantiert der Kaminofen Momo Water+ nicht nur eine angenehme Raumtemperatur, sondern gleichzeitig auch eine hervorragende Energieeffizienz. Denn überschüssige Wärmeenergie wird direkt an das Zentralheizungssystem abgegeben – so lassen sich weitere Räume beheizen. Mit einer wasserseitigen Leistung von ca. 70 % bei einer Nennwärmeleistung im Bereich von 8 kW ist der Ofen auch ideal für Räume mit geringem Restwärmebedarf geeignet und bietet sich außerdem als optimale Ergänzung für eine Solaranlage mit Pufferspeicher an.

Technische Informationen

- Zugelassene Brennstoffe: Holz und Braunkohlebriketts
- 2. Stufe der 1. BImSchV erfüllt
- Wodtke Air Control Thermoregelung mit automatischer Verbrennungsluftführung
- AWS-Scheibenspülung
- Bauart 1 (Anschluss an mehrfach belegten Schornstein möglich)
- Anschluss für separate Verbrennungsluftleitung Ø 100 mm vertikal nach hinten
- Feuerraumauskleidung Vermiculite und Stahl
- Feuerrost aus massivem Guss
- Aschelade
- Brennstoffwähler zur Optimierung auf Holz und Braunkohlebriketts
- Rauchrohranschluss vertikal (oben) Ø 150 mm
- Wasserseitiger Anschluss wahlweise nach unten (vertikal) oder nach hinten (horizontal) verlegbar
- Hochwertige, doppelwandig ausgeführte Konstruktion aus Stahl und Guss
- Großer, isolierter Wasserwärmetauscher mit ca. 21 Liter Wasserinhalt
- Thermische Ablaufsicherung, Tauchhülse, Füll-/Entleerhahn und Entlüfter integriert
- Geprüft als raumluftabhängige Feuerstätte
- Raumheizvermögen (nach DIN 18893): 73 m³ bis ca. 186 m³
- Energieeffizienzklasse A+ (Energieeffizienzklassen im Bereich von A++ bis G)



Artikelnummer	Nennwärme-leistung	Wasserseitige Leistung	Raumluft-unabhängig	Scheitholz-länge
70 838 00 991 090	8 kW	70 %	nein	25 cm

PELLETOFEN FRANK

Klar und geradlinig im Design, energieeffizient im Betrieb: Der Pelletofen Frank steht für eine junge Linie mit einem überzeugenden Preis-/Leistungsverhältnis. Der schwarze Grundkörper setzt mit seiner eleganten Edelstahlleiste geschmackvolle Akzente im Raum. Die integrierte elektronische Steuerung mit intuitiv nutzbarem Bedienboard garantiert einen optimalen Abbrand im Ofen – was den Wirkungsgrad deutlich erhöht und somit für eine nachhaltige Energieeinsparung sorgt. Weiterer Vorteil: Die Variante Frank Water+ erfüllt die hohen Anforderungen des EEWärmeG und kann somit ohne zusätzliche Maßnahmen den Pflichtanteil

erneuerbarer Energien im Neubau abdecken. Zusätzlich ist diese Produktausführung auch mit bis zu 2.000,– € BAFA förderfähig (Förderung im Bestandsbau Stand Juli 2015).
Die Bedienung des Pelletofens Frank ist einfach, wie komfortabel: Über die LED-Anzeige des Bedienboards lassen sich Betriebszustand und Leistung auf einen Blick ablesen – Störungen werden sofort angezeigt. In Verbindung mit einem optional erhältlichen Thermostat sind individuelle Heizprogramme programmierbar – so ist jederzeit wohlige Wärme auf Knopfdruck verfügbar.

Technische Informationen

- Zugelassener Brennstoff: Holzpellets (Aschegehalt ~ 0,7 %)
- 2. Stufe der 1. BImSchV erfüllt
- CE-Kennzeichnung, Prüfung nach EN 14 785 und Art. 15a B-VG
- Luftmengensensor für optimales Brennstoff Luftverhältnis
- Rauchrohrstutzen Ø 100 mm, Außenluftanschluss vorhanden
- Vorratsbehälter 25 kg Pellets
- Eingriffschutz am Vorratsbehälter
- Große Keramikglasscheibe, Scheibenluftspülung
- Air+ Geräte serienmäßig mit Abgaswärmetauscher ausgestattet
- Direkte Anschlussmöglichkeit für Raumthermostat und Heizungsregler
- Hochwertige, doppelwandig ausgeführte Konstruktion aus Stahl und Gusseisen
- Kindersicherer Türverschluss, höhenverstellbare Füße
- Adapterplatte für den Anschluss einer externen Pellet-Beschickung
- Patentierte Verbrennungstechnik
- Energieeffizienzklasse A+ (Energieeffizienzklassen im Bereich von A++ bis G)

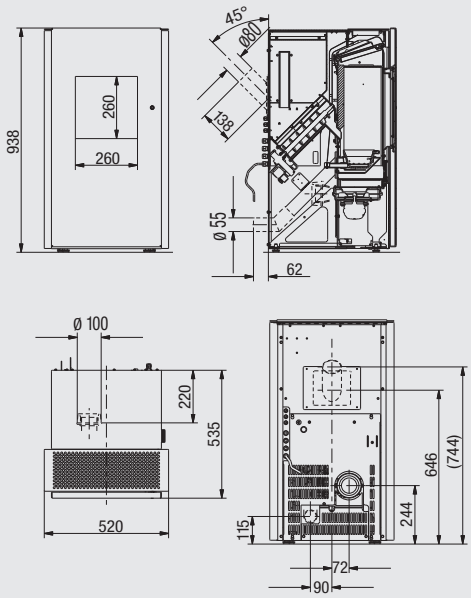
Hinweis: Mit Regler FT1, UT1, UT2 verbessert sich die Effizienzklasse beim Ofen Frank Water+ auf A++

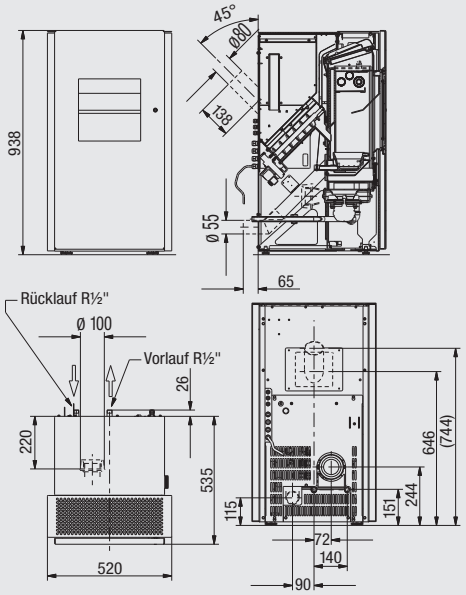
R+F Optiline by wodtke Frank Air+
Luftgerät zur Beheizung des Aufstellraumes
Wärmeleistung: 2 bis 6 kW bzw. 2 bis 8 kW
Leistungsabgabe: 100 % Luft
Brenndauer mit einer Füllung (ca. 25 kg): max. 50 h / min. 16 h

Artikelnummer	Nennwärme-leistung	Einstellbereich	Raumluft-unabhängig	Pelletmenge
70 838 00 502 090	6 kW	2–6 kW	nein	25 kg
70 838 00 502 390	8 kW	2–8 kW	nein	25 kg

R+F Optline by wodtke Frank Water+
Wassergerät mit integrierter Vorlauftemperaturbegrenzung (75 °C):
Wärmeleistung: 2 bis 8 kW, Leistungsabgabe: 25 % Luft / 75 % Wasser
Brenndauer mit einer Füllung (ca. 25 kg): ≈ 50 h / ≈ 13 h
Wärmeleistung: 2 bis 10 kW, Leistungsabgabe: 20 % Luft / 80 % Wasser
Brenndauer mit einer Füllung (ca. 25 kg): ≈ 50 h / ≈ 10 h

Artikelnummer	Nennwärme-leistung	Einstellbereich	Raumluft-unabhängig	Pelletmenge
70 838 00 502 490	8 kW	2–8 kW	nein	25 kg
70 838 00 502 190	10 kW	2–10 kW	nein	25 kg





RICHTER+FRENZEL – IMMER IN IHRER NÄHE

A
52070 **Aachen** Gut Wolf 19–21
36304 **Alsfeld** Schellengasse 39
59758 **Arnsberg** Grabenstr. 26
63741 **Aschaffenburg** Benzstr. 1
63741 **Aschaffenburg** Schönbornstr. 4
85609 **Aschheim-Dornach bei München**
Karl-Hammerschmidt-Str. 51
86156 **Augsburg** Gubener Str. 4
86161 **Augsburg** Stauffenbergstr. 5–9

B
36251 **Bad Hersfeld** Am Ententeich 3
97688 **Bad Kissingen** Spitzwiese 7
64732 **Bad König** Berliner Str. 7
99947 **Bad Langensalza**
Straße der Einheit 24a
97616 **Bad Neustadt** Industriestr. 2
83435 **Bad Reichenhall** Salzburger Str. 71
61118 **Bad Vilbel** Zeppelinstr. 20
96052 **Bamberg** Kronacher Str. 100
95448 **Bayreuth** Weiherstr. 3
51465 **Bergisch Gladbach**
Paffratherstr. 132–134
55411 **Bingen**
Dromersheimer Chaussee 51
53119 **Bonn** Brühler Str. 26
53121 **Bonn** Justus-von-Liebig-Str. 31
53229 **Bonn-Beuel** Alaunbachweg 27
64572 **Büttelborn** Hessenring 25
84489 **Burghausen** Gewerbepark
Lindach D3

C
93413 **Cham** Gewerbepark
Chammünster Nord 5
09116 **Chemnitz** Winklhofer Str. 13a
96450 **Coburg** Bamberger Str. 15

D
85221 **Dachau** Felix-Wankel-Str. 3
64293 **Darmstadt** Pfnorstr. 11
94469 **Deggendorf** Graflinger Str. 135
63128 **Dietzenbach** Robert-Bosch-Str. 7
84130 **Dingolfing** Stauseestr. 1
44143 **Dortmund** Zinkhüttenweg 1
44149 **Dortmund-Oespel**
Brennaborstr. 12
01139 **Dresden-Kaditz** Spitzhausstr. 74
01237 **Dresden** Georg-Mehrtens-Str. 4
47053 **Duisburg-Hochfeld**
Paul-Esch-Str. 55
52349 **Düren** Nideggener Str. 152
52351 **Düren** Friedrichstr. 5
40231 **Düsseldorf**
Königsberger Str. 100/Geb. 25a

E
84307 **Eggenfelden** Schellenbruckstr. 17
99817 **Eisenach** Mühlhäuserstr. 27
63820 **Elsenfeld** Am Stachus 5
82275 **Emmering** Untere Au 2
85435 **Erding** Freisinger Str. 62
50374 **Erftstadt** Behrensstr. 5a
99089 **Erfurt** Mittelhäuser Str. 80
99198 **Erfurt** Fichtenweg 2
91052 **Erlangen** Hilpertstr.15–17
91056 **Erlangen** Frauenauracher Str. 75
65760 **Eschborn** Elly-Beinhorn-Str. 4
37269 **Eschwege** Thüringer Str. 26
45145 **Essen** Am Funkturm 2
45326 **Essen** Krablerstr. 142

F
91301 **Forchheim** Daimlerstr. 22
60318 **Frankfurt am Main** Rappstr. 7–9
65929 **Frankfurt am Main** Silostr. 39b
85356 **Freising** Clemensänger-Ring 24

G
45894 **Gelsenkirchen-Buer**
Feldhauser Str. 91
07552 **Gera** Carl-Zeiss-Str. 2
35398 **Gießen** Gottlieb-Daimler-Str. 8
45964 **Gladbeck** Hornstr. 28
99867 **Gotha** Friemarer Str. 65
82166 **Gräfelfing bei München**
Seeholzenstr. 5

H
58095 **Hagen** Körnerstr. 84+84a
58095 **Hagen-Haspe**
Hochofenstr. 1
06116 **Halle/Saale**
Reideburger Str. 55–57
06126 **Halle/Saale** Weststr. 31
63452 **Hanau** Moselstr. 47
34346 **Hannoversch Münden**
Hinter der Blume 86
04746 **Hartha** Töpelstr. 20
83734 **Hausham**
Industriestr. 22a
64646 **Heppenheim**
Von-Humboldt-Str. 11
44652 **Herne**
Herner Str. 58–60
96114 **Hirschaid**
Industriestr. 20
95030 **Hof** An der Hohensaas 5

I
55743 **Idar-Oberstein** Kaufacker 8
65510 **Idstein**
Black-und-Decker-Str. 42
89257 **Illertissen** Memminger Str. 14
98693 **Ilmenau** Weimarer Str. 67
85053 **Ingolstadt** Eriagstr. 11
58644 **Iserlohn** Untergrüner Str. 37

J
07743 **Jena** Unstrutweg 1

K
47475 **Kamp-Lintfort** Oststr. 77
97753 **Karlstadt** Julius-Echter-Str. 57
34123 **Kassel** Gobietstr. 5
87600 **Kaufbeuren**
Moosmangstr. 19
65779 **Kelkheim** Siemensstr. 6
65451 **Kelsterbach**
Im Taubergrund 31–33
87437 **Kempten** Bleicherstr. 36
50170 **Kerpen-Sindorf**
Kerpener Str. 148
01723 **Kesselsdorf**
Inselallee 26–28
83059 **Kolbermoor**
Carl-Jordan-Str. 10
50825 **Köln-Ehrenfeld**
Widdersdorfer Str. 205
51149 **Köln-Porz** Hansestr. 99
86381 **Krumbach** Bahnhofstr. 92a
86381 **Krumbach** Ulmer Str. 7a

L
84030 **Landshut-Ergolding**
Industriestr. 18a
97922 **Lauda-Königshofen**
Deubacher Str. 10
04179 **Leipzig** Saarländer Str. 1–3
04316 **Leipzig** Paunsdorfer Str. 5
04435 **Leipzig-Radefeld**
Milanstr. 3
06237 **Leuna**
Kötzschener Weg 2–4
51373 **Leverkusen**
Robert-Blum-Str. 21

M
55128 **Mainz** Haifa-Allee 2
55130 **Mainz-Weisenau**
Jakob-Anstatt-Str. 8
68165 **Mannheim-Fahrlach**
Fahrlachstr. 10–12
68229 **Mannheim-Friedrichsfeld**
Markircher Str. 25
68229 **Mannheim** Lembacher Str. 16–18
35043 **Marburg** Im Rudert 27
98617 **Meiningen** Werrastr. 1e
87700 **Memmingen**
Rudolf-Diesel-Str. 16a
40822 **Mettmann** Seibelstr. 26
99974 **Mühlhausen**
Friedrich-Naumann-Str. 75
45475 **Mülheim a. d. Ruhr**
Schultenhofstr. 42
56218 **Mülheim-Kärlich**
Industriestr. 18–20
80939 **München/Euro-Industriepark**
Maria-Probst-Str. 21–23
81241 **München-Pasing**
Landsberger Str. 428
81541 **München-Giesing** Balanstr. 73

N
86633 **Neuburg a. d. Donau**
Nördliche Grünauer Str. 35
92318 **Neumarkt i. d. Oberpfalz**
Regensburger Str. 127
41464 **Neuss** Moselstr. 18
56564 **Neuwied** Andernacher Str. 70
86720 **Nördlingen** Würzburger Str. 7a
90451 **Nürnberg** Donaustr. 125
90482 **Nürnberg** Ostendstr. 132

O
63075 **Offenbach** Mühlheimer Str. 101

P
94036 **Passau** Emil-Richter-Str. 1
82377 **Penzberg** Grube 47
36100 **Petersberg b. Fulda**
Breitunger Str. 1
08523 **Plauen** Morgenbergstr. 23
07381 **Pößneck** Malmsgelänge 13
50259 **Pulheim** Siemensstr. 1–5

R
45667 **Recklinghausen** Hubertusstr. 62
45665 **Recklinghausen**
Sieben Quellen 41
93059 **Regensburg**
Donaustaufer Str. 172a
93083 **Regensburg-Obertraubling**
Ernst-Frenzel-Str. 4
64668 **Rimbach** Bismarckstr. 46
07407 **Rudolstadt-Schwarza**
Humboldtstr. 30

S
66119 **Saarbrücken** Hartmanns Au 7
53937 **Schleiden-Gemünd**
Kölner Str. 77c
98574 **Schmalkalden**
An der Asbacher Str. 16
91126 **Schwabach** Hansastr. 5
92421 **Schwandorf** Max-Planck-Str. 1
97424 **Schweinfurt** Carl-Zeiss-Str. 8
96515 **Sonneberg** An der Müß 17
94315 **Straubing** Schlesische Str. 124
98530 **Suhl-Wichtshausen** Obere Aue 3

T
83278 **Traunstein** Wasserburger Str. 63
54292 **Trier** Metternichstr. 40

U
59425 **Unna** Industriestr. 4

W
92637 **Weiden** Dr.-Kilian-Str. 1a
82362 **Weilheim** Holzhofring 31
99427 **Weimar** Am alten Speicher 1
35578 **Wetzlar** Garbenheimer Str. 20/6
65203 **Wiesbaden** Hagenauer Str. 17–19
65203 **Wiesbaden** Hagenauer Str. 40a
65205 **Wiesbaden-Nordenstadt**
Ostring 6a
54516 **Wittlich** Friedrichstr. 43
42285 **Wuppertal** Am Brögel 13
97076 **Würzburg-Aumühle**
Innere Aumühlstr. 20
97084 **Würzburg-Heidingsfeld**
Leitenäckerweg 6

Z
90513 **Zirndorf**
Oberasbacher Str. 8–10
08141 **Zwickau-Reinsdorf**
August-Horch-Str. 22
08058 **Zwickau** Pölbitzer Str. 9

Öffnungszeiten und Telefonnummern finden Sie im Internet: www.r-f.de

Technische Änderungen, Irrtum und Druckfehler vorbehalten. Die Marke R+F Optiline ist eine eingetragene Marke der Firma Richter+Frenzel GmbH+Co. KG.

P0508 Stand: August 2018

RICHTER+FRENZEL